

The framed rubrics with bold lines must be completed by freight carriers

The framed rubrics with bold lines must be completed by freight carriers

including

1-15

21 + 22

To be completed on the sender's own responsibility

1 Sender (name, address, country) Expéditeur (nom, adresse, pays) <div style="text-align: center;"> Magna PT B.V. & Co. KG Hermann-Hagenmeyer-Str. 1, 74199 Untergruppenbach </div>		INTERNATIONAL CONSIGNMENT LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE This carriage is subject notwithstanding any clause to the contrary, to the Convention on the Contract for the International Carriage of goods by road (CMR) Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la convention relative au contract de transport international de marchandise par route (CMR)																																					
2 Consignee (name, address, country) Destinataire (nom, adresse, pays) OYAK Renault Otomobil Fabrikalari AS Organize Sanayi Bolgesi PK255		16 Carrier (name, address, country) Transporteurs (nom, adresse, pays) MARS LOGISTICS MARSA KURUMLAR ULUSLARARASI TASIMACILIK DEPOLAMA BAĞITIM VE TICARET ANONIM SİRKETI Karaday Mah. Ayşe Sk. B ve A Blok No. 2/B Büyükdere - İST. MARMA KURUMLAR V.D.: 612 053 8808																																					
3 Place of delivery of the goods (place, country) Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Place / Lieu <div style="text-align: center;">Bursa - Tuerkiye</div> Country / Pays <div style="text-align: center;">Türkei</div>		17 Successive carriers (name, address, country) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)																																					
4 Place of receipt of the goods Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Place / Lieu <div style="text-align: center;">Modugno (BARI)</div> Date / Date <div style="text-align: center;">27.07.2023</div>		18 Carrier's reservations and observations Réerves et observations des transporteurs																																					
5 Attached documents Documents annexés Warenbegleitschein-Nr.: 297255																																							
6 Marks and numbers Marques et numéros		7 Number of packages Nombre des colis	8 Method of packaging Mode d'emballage	9 Nature of the goods Nature de la marchandise	10 Statistic number No. Statistique	11 Gross weight kg Poids brut kg	12 Volume m ³ Cubage m ³																																
<table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th>Del./INV.</th> <th>Reference</th> <th>Cust./Int Part N.</th> <th>Qty</th> <th>UoM</th> <th>No.Boxes</th> <th>HU Description</th> <th>Total/Net Wt.</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>7300847</td> <td>P214271901</td> <td>320103469R 2510002415-008</td> <td>186</td> <td>ST</td> <td>24</td> <td>Rack Renault DCT 300</td> <td>17.079,600 12.759,600</td> </tr> <tr> <td colspan="6" style="text-align: right;">Total Boxes:</td> <td></td> <td>Total Wt.Kg/Net Wt.KG</td> </tr> <tr> <td colspan="6" style="text-align: right;">24</td> <td></td> <td>17.079,600/12.759,600</td> </tr> </tbody> </table>		Del./INV.	Reference	Cust./Int Part N.	Qty	UoM	No.Boxes	HU Description	Total/Net Wt.	7300847	P214271901	320103469R 2510002415-008	186	ST	24	Rack Renault DCT 300	17.079,600 12.759,600	Total Boxes:							Total Wt.Kg/Net Wt.KG	24							17.079,600/12.759,600						
Del./INV.	Reference	Cust./Int Part N.	Qty	UoM	No.Boxes	HU Description	Total/Net Wt.																																
7300847	P214271901	320103469R 2510002415-008	186	ST	24	Rack Renault DCT 300	17.079,600 12.759,600																																
Total Boxes:							Total Wt.Kg/Net Wt.KG																																
24							17.079,600/12.759,600																																
13 Sender's instructions (Customs and other formalities) Instruction de l'expéditeur (formalités douanières et autres) Container No: Seal No:		19 To be paid by A payer par Freight/Prix de transport Reduction/Réductions Subtotal/Solide Surcharges/Suppléments Incidental expenses/Frais Accessoires Various/Divers + Total to pay Total à payer		Sender L'expéditeur		Currency Monnaie		Consignee Le destinataire																															
14 Reimbursement/Remboursement		15 Directions as to freight payment Prescription affranchissement Free / Franko Not free / Non Franco <div style="text-align: center;">Frei Frachtführ</div>		20 Special agreements Conventions particulières																																			
21 Printed on Établie à <div style="text-align: center;">Modugno (BARI)</div>		22		23		24 Goods received Réception des marchandises on/le _____ Date _____ 20____																																	
In name and per conto del mittente Via del Ciclamini 4 70026 Modugno (Bari) Magna PT B.V. & Co. KG Expéditeur		Signature and stamp of the sender Signature et timbre de l'expéditeur Signature and stamp of the consignee Signature et timbre du destinataire MARMA KURUMLAR V.D.: 612 053 8808		Signature and stamp of the carrier Signature et timbre du transporteur MARMA KURUMLAR V.D.: 612 053 8808		Signature and stamp of the consignee Signature et timbre du destinataire																																	
25 Information to determine the tariff to be applied with border crossings From _____ To _____ km Type Euro-Pallet Box pallet Simple pallet		Palett sender / Expéditeur des palettes Type Euro-Pallet Box pallet Simple pallet		Palett receiver / Destinataire des palettes Type Euro-Pallet Box pallet Simple pallet																																			
26 Carrier's contractor		27 Off. Characteristic Load capacity in KG		Receiver confirmation / date / signature		Driver confirmation / date / signature																																	
AD 06.07 Used Gen Nr		<input type="checkbox"/> National		<input type="checkbox"/> Bilateral		<input type="checkbox"/> EG		<input type="checkbox"/> CEMT																															



Magna PT B.V. & Co. KG

PACKING LIST

Shipment reference: P214271901

Date: 27/07/2023

RECEIVER OYAK Renault Otomobil Fabrikalari AS / Organize Sanayi Bolgesi PK255 / TR-16372

DELIVERY NOTE : 7300847

Date: 27/07/2023

INVOICE NUMBER: 530100508

Date : 27/07/2023

DELIVERY TERMS: FCA VAT Warehouse Modugno (BA)

DESCRIPTION OF GOODS

Part Number : 2510002415-008;

Customer Reference : 320103469R;

QUANTITY: 186 PCS

QUANTITY OF PACKAGING: 24 pcs

GROSS WEIGHT 17.491,2 Kg

NET WEIGHT 13.171,2 Kg

PACKAGING DESCRIPTION

Durable rack

Empty weight: 180kg

Dimensions: 135 cm x 120 cm x 120 cm

BORDEREAU DE LIVRAISON N°: 7300847

DATE: 03.08.2023

TELETRANSMIS

VENDEUR OU FOURNISSEUR

GETRAG B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Strasse 1
D-74199 UNTERGRUPPENBACH
GERMANY
Notre No. Id. TVA: DE146126877

EXPEDITEUR

Magna PT S.p.A. Modugno
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI) BA

DESTINATAIRE

OYAK Renault Otomobil Fabrikalari AS
Oyak K. Montage
Organize Sanayi Bolgesi PK255
TR-16372 BURSA - TUERKIYE
F03

CODE VENDEUR: 00255661

VOTRE CONTACT: D#Oronzo, Giuseppe
TELEPHONE: +39/0805858-645 / 654

DEPART LE: 27.07.2023 A: 12:33
ARRIVEE LE: 03.08.2023 A: 09:00

371937

DESIGNATION ARTICLE PAYS D'ORIGINE N° COMMANDE	N° D'ARTICLE	QUANTITE EXPEDIEE	UNITE	TYPE DE COLIS D'UC	NBRE	NUM.D'UC NUM.LOT DATE DE PERP	QTE PAR UC	N° DE L'ORDRE	N° U.M
HF-BDV-DW5*007-H5H IT 684532	320103469R	186	PCE	MEM---1353	23	72170238 a 72336052	8	LR2BYJV2	

TRANSPORTEUR

Transports Jacquemmoz
Z.I. Francois Horteur
F-73660 STREMYDEMAURIENNE

LIEU DE TRANSIT

POIDS BRUT TOTAL: 17.080 KGM
NOMBRE TOTAL UM: 24
N° DE L'UNITE DE TRANSP. 34ENL581
N° DE L'IDENTIFIANT TRANSP. P214271901

Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Str. 1, 74199 Untergruppenbach

OYAK RENAULT OTOMOBIL
FABRIKALARI AS
Organize Sanayi Bolgesi, Mavi Cadde, 1
16372 BURSA (NILÜFER)-TUERKIYE
TÜRKEI

Ship-to address
Firma
OYAK Renault Otomobil Fabrikalari AS
Oyak K. Montage
Organize Sanayi Bolgesi PK255
16372 BURSA - TUERKIYE
TÜRKEI

Loading station: F03

Invoice / Repeated Printout of 27.07.2023

Invoice no. / Date: 530100508 / 27.07.2023
Services rendered: 27.07.2023
Purch. ord. no.: P214271901
Purchase Date:
Supplier's no.: 255661
Delivery no. / Date: 7300847 / 27.07.2023
Order no. / Date: 963358 / 24.07.2023
Supplier Delivery Note: 0007300847
Customer no.: 10007593
Consignee: 30008097
01 Serie
Our VAT-ID: IT00135049997
Sales: Gruchet, Nicolas
Tel.-no. / Fax: 07131-644-4802 / 07131-644-4414
Email: nicolas.gruchet@magna.com

Currency EUR

Weights (Gross/Net)

Gross weight 17.079,600 KG Net weight 12.759,600 KG

Gross weight includes packaging material, for details see delivery documents

Item	Material	Qty	Description	Price	Price unit	Qty unit	Value
000010	2510002415-008		HF-BDV DW5*007 H5H				
	Customer material no. 320103469R Item 2						
		186 PC		1.261,37	EUR	1 PC	234.614,82
	Commodity Code: 87084050						
	Country of origin: Italy						

Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Straße 1
74199 Untergruppenbach
Deutschland
www.magna.com

Kommanditgesellschaft mit Sitz in
Untergruppenbach
Amtsgericht Stuttgart HRA 104271
Pers. haftende Ges.: Magna PT
Management B.V. mit Satzungssitz
in Amsterdam und Verwaltungssitz
in Untergruppenbach

Handelsregister Niederlande
Firmennr. 65999568
Geschäftsführer:
Sandro Morandini
Thomas Klett

Bankverbindung:
Commerzbank AG
DE10 6048 0008 0502 1923 00
BIC: DRESDE FF 604

OYAK RENAULT OTOMOBIL
Organize Sanayi Bolgesi. Mavi Cadde. 1
16372 BURSA (NILÜFER)-TUERKIYE

Date/Doc. no.
27.07.2023 / 530100508

Page
2

Total items			234.614,82
Value Added Tax	0,000	234.614,82	0,00
	Art. 8, par. 1, lett. b)		
Final amount			234.614,82
Final amount in local currency EUR			234.614,82

Terms of payment: Up to 30.09.2023 without deduction
Terms of delivery: FCA VAT Warehouse Modugno (BA)
Disp. type seq.: 03 Truck Forwarder

Exporter / Sender:
Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini 4
70026 Modugno (BA)
Italy

MAGNA does not accept the RENAULT Global Terms and Conditions as basis for the activities and deliveries to RENAULT and other associated companies. All services, activities and deliveries from MAGNA to RENAULT and other associated companies are based on the conditions as agreed in DW30 specific F3 contract dated 18.12.2015.

shipped from VAT warehouse Bari
